



بسم الله الرحمن الرحيم

بِإِسْمِ الْشَّعْبِ

المجلس الوطني لكوردستان العراق

رقم القرار: (١٨)

تأريخ القرار: ١٩٩٨/١٢/٣

«قرار»

إسناداً إلى الصلاحية المخولة لنا بموجب الفقرة (٣) من المادة الثانية من القانون رقم (١٠) لسنة ١٩٩٧ وبناءً على ما شرعه المجلس الوطني لكوردستان العراق بجلسته المنعقدة بتاريخ ١٩٩٨/١٢/١ قررنا اصدار القانون الآتي:

قانون رقم (٧) لسنة ١٩٩٨

قانون مخصصات الإيفاد والسفر داخل الإقليم

الفصل الأول

المادة الأولى:

تسري أحكام هذا القانون على:

أولاً: الوزراء ومن هم بدرجتهم.

ثانياً: كافة العاملين في دوائر ومؤسسات الإقليم.



## المادة الثانية:

أولاً: يقصد بالعائلة لأغراض مخصصات السفر أفراد أسرة المشمول بأحكام هذا القانون المكلف بإعالتهم شرعاً.

ثانياً : يقصد بمحصصات السفر الأجر والمحصصات المذكورة أدناه :

- أ- أجور النقل : أجور وسائل النقل التي يستحقها المشمول بهذا القانون عند سفره للقيام بعمل رسمي داخل حدود البلدية أو خارجها .
- ب- نفقات التحويل : نفقات نقل الموظف من محل إلى آخر خارج حدود البلدية .

ج- المخصصات الليلية: المخصصات التي يستحقها المشمول بأحكام هذا القانون عن كل ليلة يقضيها خارج مركز عمله عند سفره للقيام بعمل رسمي وتشمل السكن، الإطعام، الجيب.

د- مخصصات النقل المقطوعة: المبالغ الشهرية المقطوعة التي تمنح وفق  
أحكام هذا القانون لقاء التجول للقيام بأعمال رسمية داخل حدود  
البلدية.

المادة الثالثة:

يصنف المشمولون بأحكام هذا القانون كما يلي :

أولاً: الصنف الأول: الوزراء ومن هم بدرجتهم.

ثانياً: الصنف الثاني : أصحاب الدرجات الخاصة وأعضاء محكمة التمييز والحكام المستشارون العاملون في رئاسة مجلس الوزراء أو في دواوين الوزارات والمدراء العامون ومن هم بدرجتهم ومن يشغلون هذه الوظائف وكالة .

ثالثاً: الصنف الثالث: الموظفون الذين يتلقون راتباً شهرياً قدره (٢٥٤) دينار (مائتان وأربعة وخمسون ونصف دينار فأكثر).



رابعاً: الصنف الرابع: الموظفون الذين تقل رواتبهم الشهرية عن (٢٥٤/٥) دينار (مائتان وأربعة وخمسون ونصف دينار).

### «الفصل الثاني»

#### المادة الرابعة:

أولاً: تصرف للموفد أجور النقل حسب المقاييس التالية:

أ- الصنف الأول: تتحمل الخزينة كامل نفقاته إستناداً إلى المستندات التي يقدمها على أن تكون مصدقة من قبل الموفد.

ب- الصنف الثاني: أجرة سيارة كاملة إلى محل إيفاده وبالعكس.

ج- الصنف الثالث: أجرة سيارة لثلاثة مقاعد إلى محل إيفاده وبالعكس.

د- الصنف الرابع: أجرة سيارة لمقطعين إلى محل إيفاده وبالعكس.

هـ- يجوز للموفد استخدام سيارته الخاصة وتحت له نفس الأجور التي يستحقها بموجب أحكام هذا القانون.

ثانياً: يستحق الموفد النفقات لنقله من مسكنه إلى محلات المغادرة والوصول عند الإيقاد والعودة.

ثالثاً: إذا نقل المشمول بأحكام هذا القانون معه لوازم أو مهمات حكومية فتصرف له نفقات نقلها.

### «الفصل الثالث»

#### (المخصصات الليلية)

#### المادة الخامسة:

أولاً: يمنح الموفد داخل الإقليم نفقات السكن وكما مبين أدناه:



(٥٠) الصنف درجة الفندق

(٣٠) الصنف متوسط (٢٥)

أ- الصنف الثاني والثالث درجة أولى

ب- الصنف الرابع درجة ثانية

متوسط

المادة السادسة:

أولاً: يستحق الموقد مخصصات عن كل ليلة يقضيها في الأيفاد خارج مقر

وظيفته للقيام بعمل رسمي وحسب المقاييس التالية:

الصنف ملعقة (٣) المخصصات

الصنف (١٠٠) دينار للإطعام (٥٠) دينار جيب

ب- الثالث والرابع (٨٠) دينار إطعام

(٣٠) دينار جيب (الثالث)

(٢٠) دينار جيب (الرابع)

ثانياً: يستحق المنصب أو المنتدب لوظيفة يقع مقرها خارج حدود بلدية

مقر وظيفته المخصصات الليلية وفق البند أولاً مدة لا تزيد عن (٦٠)

يوماً.

ثالثاً: يستحق الموقد المخصصات الليلية عن اليوم الذي يعود فيه إلى مقر

وظيفته بعد الساعة السادسة مساءً إذا كان قد أمضى في الأيفاد ليلة

واحدة فقط.



## الفصل الرابع

### (نفقات التحويل)

المادة السابعة :

يستحق المشمول بأحكام هذا القانون نفقات التحويل في الحالات

التالية :

أولاً - عند التعين.

ثانياً - عند النقل من وظيفته إلى أخرى خارج حدود البلدية.

ثالثاً - عند إنتهاء خدمته لأي سبب كان (عدا الإستقالة) على أن يتم التحويل من محل وظيفته إلى المحل الذي يختاره لسكناه خلال مدة لا تزيد عن (تسعة أشهر) من تاريخ إنفصاله في حالتي النقل وإنتهاء الخدمة.

المادة الثامنة :

تشمل نفقات التحويل على ما يأتي :

أولاً : أجور السفر بالواسطة التي يتتحققها بموجب أحكام هذا القانون وأجور سفر عائلته بنفس الدرجة التي يتتحققها.

ثانياً : النفقات الضرورية لنقله وعائلته من مسكنه إلى محلات المغادرة والوصول.

ثالثاً : نفقات نقل الأمتعة له ولعائلته.

رابعاً : نفقات نقل الآثار المنزلية ونفقات تغليفها.

خامساً : مخصصات ليلية (سكن وإطعام ومخصصات جيب) له فقط دون عائلته.



الفصل الخامس

(أحكام ختامية)

المادة التاسعة:

يجوز سكن المؤود في غير الفندق المخصص لصنفه عند سفره مع مجموعة عمل تتطلب ظروفها السكن في فندق واحد ولأسباب التي يقتضي بها الوزير أو رئيس الدائرة المختصة أو من يخوله.

المادة العاشرة:

في حالة استخدام سيارة الدائرة من قبل الموفر لا يتم صرف مخصصات النقل إليه.

المادة الحادية عشرة :

يستحق الموفد تقاضي المخصصات إذا أصيب بحادث أثناء مدة الإيفاد  
إذا لم يكن بتقصير منه على أن يثبت من جهة رسمية مختصة ويتم  
صرف كامل الإستحقاق لحين عودته الى مقر وظيفته.

المادة الثانية عشرة :

على الموفد تقديم قائمة بإنفاقات ومخصصات إيفاد (معززة بوصول الفندق) خلال ثلاثة أيام من تاريخ إنتهاء مهمته. ويتم حسم مبلغ (١٠٪) من مبلغ القائمة كاملةً لمن يقدمها بعد المدة أعلاه. كما يتم حسم مبلغ (٢٠٪) من مبلغ القائمة كاملة لمن يقدمها بعد مدة ثلاثة أشهر ولا تصرف محتويات القائمة إذا قدمت بعد مدة (ستة أشهر) إن لم يقدم عذر مشروعًا.

المادة الثالثة عشرة :

يصادق على الصرف الوزير المختص أو رئيس الدائرة أو من يخوله  
وله أن يحذف أو يخفض منها المبالغ التي يقتضي بأنها غير حقيقية مع  
بيان الأسباب الداعية لذلك.



المادة الرابعة عشرة :

لوزير المالية إصدار التعليمات الالزمة لتسهيل تنفيذ أحكام هذا القانون وتحديد مخصصات ليلية مقطوعة للمشمولين به في المناطق التي لا توجد فيها فنادق لمبيتهم.

المادة الخامسة عشرة :

لا يعمل بأي نص يتعارض وأحكام هذا القانون.

المادة السادسة عشرة :

على مجلس الوزراء تنفيذ أحكام هذا القانون.

المادة السابعة عشرة :

ينفذ هذا القانون اعتباراً من تاريخ ١٩٩٩/١/١ وينشر في الجريدة الرسمية.

(الأسباب الموجبة)

لفرض قيام الوزارات والمؤسسات الحكومية ودوائر الإقليم بأداء واجباتها بصورة مرضية وتقديم الخدمات على أحسن وجه وبغية تخفيف العبء عن كاهل الموظف المكلف بأداء مهمة رسمية في غير محل إقامته ومواكبة الأسعار السائدة حالياً في الإقليم فقد شرع هذا القانون.